

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau
Québec
K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Communication Procurement Directorate/Direction de
l'approvisionnement en communication
360 Albert St. / 360, rue Albert
12th Floor / 12ième étage
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

Title - Sujet Advertising Technology Provider		
Solicitation No. - N° de l'invitation EP361-150005/A		Amendment No. - N° modif. 007
Client Reference No. - N° de référence du client EP361-15-0005		Date 2015-04-16
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$CZ-008-66975		
File No. - N° de dossier cz008.EP361-150005	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-04-22		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>		
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Granger, Dominique		Buyer Id - Id de l'acheteur cz008
Telephone No. - N° de téléphone (613) 990-4033 ()		FAX No. - N° de FAX (613) 949-1281
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation

EP361-150005/A

Amd. No. - N° de la modif.

007

Buyer ID - Id de l'acheteur

cz008

Client Ref. No. - N° de réf. du client

EP361-15-0005

File No. - N° du dossier

cz008EP361-150005

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Modification 007

Question 15

En ce qui concerne la section 7.17, Protection et sécurité des données stockées dans des bases de données, quel autre pays satisfait à cette exigence?

Nos serveurs et notre DMP sont situés aux États-Unis. Toutes les données des annonceurs sont sécurisées, cryptées et protégées par des pare-feu.

De plus, pourriez-vous fournir de l'information concernant la cryptographie approuvée par le Canada?

Réponse 15

Aucun autre pays ne satisfait à cette exigence. La section 7.17 (sous la partie 7) s'applique selon les exigences de travail. Dans le cas présent, tel que décrit dans l'annexe « A », Énoncé de travail, toutes les données relativement au contrat **doivent** être stockées au Canada. Cette exigence concerne la souveraineté sur les données. Le mandat ne comprend pas d'exigences techniques spécifiques relativement à la sécurité des données en termes de pare-feu et de cryptage approuvé par le Canada parce que les données doivent être stockées au Canada. Cette exigence fait partie d'une **certification obligatoire** que le soumissionnaire doit fournir tel qu'indiqué à la section 5.1.3.7, Capacités en matière d'infrastructure informatique (sous la partie 5). Il y a deux aspects abordés dans cette certification : l'accès aux données et l'endroit où les données doivent être stockées.